

***Kings - FDR  
Tolerance Foundation***

**Affiliated with  
FDR Lodge 613 Knights of Pythias  
presents**



***The 2024 Book of Remembrance***

# **Kings FDR Tolerance Foundation of FDR Lodge 613 Book of Remembrance**

Dear FDR Lodge members and friends,

We hope this Seventh Annual Kings FDR Tolerance Foundation "Book of Remembrance" will provide a meaningful and solemn opportunity to memorialize beloved family members, loved ones and special friends.

Our faith and heritage encourages us to perpetuate the memories of loved ones by giving charity during the High Holy Days.

For those of you who cannot get to services during the holidays, you will be able to use this publication at home to recite the Yizkor payers.

The Book of Remembrance represents one of the traditions that we can be proud of. A copy of each Book of Remembrance gets mailed with our September bulletin ("The Beam").

Donations (all tax deductible) to Kings FDR Tolerance Foundation help us continue to support our charitable goals.

Thank you to everyone who supported this effort including CGTrib Corey Bearak, Executive Secretary to the Grand Chancellor, who put this booklet together.

Fraternally,

PCDGC Ted Pashko, President, Kings FDR Tolerance Foundation

## **A Message from The Book of Remembrance Committee**

It is a Jewish tradition to honor the memory of our loved ones in our thoughts and prayers, as well as through acts of charity. The memorial service called "Yizkor" - to remember - is part of the prayer services four times during the year (Pesach, Shavuot, Yom Kippur & Sukkot).

The virtue of pledging charity during Yizkor creates an opportunity for the souls of our loved ones to be connected with us through tangible acts of goodness and kindness. One way to honor this tradition is through the publishing of a Yizkor Memorial Book.

This booklet gives us the opportunity to memorialize and lovingly remember those who shaped our lives. It include prayers and meditations of the Yizkor Service. *THANK YOU* for your support. *Shana Tova.*

-Corey (& Shelly)

# Text of Yizkor

For a father (and all males) say (Hebrew and Transliteration):

|   |   |
|---|---|
| Yizkor elo-him nish'mas abōh mori<br>(mention his Hebrew name and that of his<br>mother) she-hōlach l'olōmo, ba-avur<br>sheb'li neder e-tayn tz'dōkōh ba-ado,<br>bis'char zeh t'hay naf-sho tz'rurōh<br>bitz'ror hacha-yim, im nishmas<br>avrō-hōm yitz-chōk v'ya-akov, sōrōh<br>riv-kōh rō-chayl v'lay-ōh, v'im sh'ōr<br>tza-dikim v'tzid-kōni-yos she-b'gan<br>ayden, v'nomar: Ōmayn. | יִזְכּוֹר אֱלֹהִים נִשְׁמַת אָבִא מוֹרִי<br>(פלוני בן פלונית)<br>שְׁהִלַךְ לְעוֹלָמוֹ, בְּעִבּוּר<br>שְׁבִלִי נָדַר אֶתְּנֶן צְדָקָה בְּעִדּוֹ,<br>בְּשֹׁכֵר זֶה תְּהֵא נִפְשׁוֹ צְרוּרָה<br>בְּצָרוֹר הַחַיִּים, עִם נִשְׁמַת<br>אֲבִרְהִם יִצְחָק וַיַּעֲקֹב, שְׂרָה רַבָּקָה<br>רַחֵל וְלֵאָה, וְעִם שְׂאֵר<br>צְדִיקִים וְצִדְקָנִיּוֹת שְׁבַגְנֵן עֵדָן,<br>וְנֹאמֵר: אָמֵן. |
|---|---|

For a mother (and all females) say (Hebrew and Transliteration):

|   |  |
|---|--|
| Yizkor elo-him nish'mas imi mo-rōsi<br>(mention her Hebrew name and that of her<br>mother) she-hōl'chōh l'olō-mōh,<br>ba-avur sheb'li neder etayn tz'dōkōh<br>ba-adōh, bis'char zeh t'hay naf-shōh<br>tz'rurōh bitz'ror ha-cha-yim, im<br>nishmas avrōhōm yitz-chōk<br>v'ya-akov, sōrōh riv-kōh rō-chayl<br>v'lay-ōh, v'im sh'ōr tza-dikim<br>v'tzid-kōni-yōs she-b'gan ayden,<br>v'nomar: Ōmayn. | יִזְכּוֹר אֱלֹהִים נִשְׁמַת אִמִּי מוֹרְתִי<br>(פלונית בת פלונית)<br>שְׁהִלְכָה לְעוֹלָמָהּ,<br>בְּעִבּוּר שְׁבִלִי נָדַר אֶתְּנֶן צְדָקָה<br>בְּעִדּוֹ, בְּשֹׁכֵר זֶה תְּהֵא נִפְשָׁהּ<br>צְרוּרָה בְּצָרוֹר הַחַיִּים עִם<br>נִשְׁמַת אֲבִרְהִם יִצְחָק<br>וַיַּעֲקֹב, שְׂרָה רַבָּקָה רַחֵל<br>וְלֵאָה, וְעִם שְׂאֵר צְדִיקִים<br>וְצִדְקָנִיּוֹת שְׁבַגְנֵן עֵדָן,<br>וְנֹאמֵר: אָמֵן. |
|---|--|

# Yizkor (continued)

|                                      |   |
|--------------------------------------|---|
| Öv höracha-mim sho-chayn             | אָב הַרְחָמִים שׁוֹכֵן                      |
| m'romim, b'ra-chamöv hö-atzumim,     | מְרוֹמִים, בְּרַחְמֵי הַעֲצוּמִים,          |
| hu yif-kod b'ra-chamim,              | הוּא יִפְקוֹד בְּרַחְמִים,                  |
| ha-chasidim v'ha-y'shörim            | הַחֲסִידִים וְהַיְשָׁרִים                   |
| v'ha-t'mi-mim, k'hilos ha-kodesh     | וְהַתְּמִימִים, קְהֵלוֹת הַקֹּדֶשׁ          |
| she-mös'ru naf-shöm al k'dushas      | שֶׁמְסֹרוּ נַפְשָׁם עַל קְדוּשַׁת           |
| ha-shaym, ha-ne-ehövim v'han'imim    | הַשֵּׁם, הַנְּאֻחָבִים וְהַנְּעִימִים       |
| b'cha-yay-hem, uv'mosöm lo nif-rödu. | בְּחַיֵּיהֶם, וּבְמוֹתָם לֹא נִפְרְדּוּ:    |
| min'shörim kalu, umay-arö-yos        | מִן־שָׁרִים קָלוּ, וּמֵאַרְיֹת              |
| gö-vayru, la-asos r'tzon konöm       | גָּבְרוּ, לַעֲשׂוֹת רְצוֹן קוֹנָם           |
| v'chay-fetz tzuröm. Yizk'raym        | וְחַפֵּץ צוּרָם: יִזְכְּרָם                 |
| elo-haynu l'tovöh, im sh'ör tzadikay | אֱלֹהֵינוּ לְטוֹבָה, עִם שְׂאֵר צַדִּיקַי   |
| olöm, v'yin-kom nik'mas dam avödöv   | עוֹלָם, וַיִּנְקֹם נִקְמַת דָּם עֲבָדָיו    |
| ha-shöfuch. Ka-kösuv b'soras mosheh  | הַשְּׂפֹף: בְּכַתוֹב בְּתוֹרַת מֹשֶׁה       |
| ish hö-elohim: Har-ninu go-yim amo,  | אִישׁ הָאֱלֹהִים: הַרְנִינוּ גוֹיִם עִמּוֹ, |
| ki dam avödöv yikom, v'nököm yöshiv  | כִּי דָם עֲבָדָיו יִקּוּם, וְנִקְּם         |
| l'tzöröv, v'chiper ad'möso amo. V'al | יִשִּׁיב לְצָרָיו, וְכַפֵּר אֲדַמְתּוֹ      |
| y'day avödechö han'vi-im kösuv       | עִמּוֹ: וְעַל יְדֵי עֲבָדֶיךָ הַנְּבִיאִים  |
| lay-mor: V'nikaysi dömöm lo nikaysi, | כָּתוֹב לֵאמֹר: וְנִקְיֵתִי דָמָם לֹא       |
| va-donöy sho-chayn b'tziyon.         | נִקְיֵתִי, וַיִּזְכֵּן בְּצִיּוֹן:          |
| Uv'chis'vay hakodesh ne-emar: Lömöh  | וּבִכְתָבֵי הַקֹּדֶשׁ נֹאמַר:               |
| yom'ru ha-go-yim a-yay elo-hayhem,   | לְמַה יֵאמְרוּ הַגּוֹיִם אֵיךָ              |
| yivöda ba-go-yim                     | אֱלֹהֵיהֶם, יִגְדַע בְּגוֹיִם               |
| l'aynaynu nik'mas dam avödechö       | לְעֵינֵינוּ נִקְמַת דָּם עֲבָדֶיךָ          |
| ha-shöfuch. V'omayr: Ki doraysh      | הַשְּׂפֹף: וְאוֹמַר: כִּי דָרִישׁ           |
| dömim osöm zöchör, lo shö-chach      | דָּמִים אוֹתָם זָכַר, לֹא שָׁכַח            |
| tza-akas anövim. V'omayr: Yödin      | צַעֲקַת עַנּוּיִם: וְאוֹמַר: יְדִין         |
| ba-go-yim mölay g'vi-yos möchatz     | בְּגוֹיִם מְלֵא גִוְיוֹת מְחַץ              |
| rosh al eretz rabö. Mi-nachal        | רֹאשׁ עַל אֶרֶץ רַבָּה: מְנַחֵל             |
| ba-derech yishteh, al kayn           | בְּדַרְךָ יִשְׁתַּה, עַל כֵּן               |
| yörim rosh.                          | יְרִים רֹאשׁ:                               |

*Find this booklet on line at*

<http://fdrlodge613knightsopythias.com>

# **Kings FDR Tolerance Foundation Book of Remembrance 2024**

**Remembered by**

**In Loving Memory of**

Rachelle & Corey  
Bearak

Jean (stepmom) & Steve Bearak  
Tessie & Louis Confino  
Charlie Stark (stepdad)  
Helen Rivera  
Evelyn Gross

Lawrence & Lisa  
Brandwein

Joshua Brandwein  
Anna Brandwein  
Muriel Burak  
Claudette Burinescu

Steve Feinman

Herbert & Harriet Feinman

Barry Fox

Dorene Fox

Steve & Louise Gold

Benjamin Morofsky  
Rose Morofsky  
Seymour Gold  
Ruth Gold

Michael Goldfeder

Shelia Goldfeder  
Neil Goldfeder

Rhonda & Allan  
Greenberg

Minnie Greenberg  
Irving Greenberg  
Esther Kirschner  
Louis Kirschner

Paul & Carol Joseph

Eddie Joseph  
Florence Joseph  
Joan Klein  
Herbert Sklaw  
Sylvia Sklaw

Renae & Robert  
Kaufman

Joseph Kaufman  
Betty Kaufman  
Sol Berger  
Evelyn Berger

**Kings FDR Tolerance Foundation  
Book of Remembrance 2024**

**Remembered by**

**In Loving Memory of**

Susan Koci Lax

Howard you are truly missed  
& loved by all  
Harry & Mae Lax

Ted & Heidi Pashko

In loving memory of our  
parents Edyth & Joe Chazin  
& Lily & Saul Pashko  
Bea & Sam Geller

Barbara & Ken  
Rappaport

Abraham Rappaport  
Ruth Rappaport  
Millicent Rothstein

Donald & Roberta  
Rosenberg

Jack & Aili Rosenberg  
Matthew & Sophia Trotta

Harvey & Rona  
Rosenshein

Abe & Norma Rosenshein  
Lillian & Jack Machulam

Shirley Rubinstein

William Rubinstein

David & Lea Salem

PC Steve Siegel

Craig & Amy Shink

Joan Leiner  
Arthur Shink  
Claire Shink  
Norman Shink  
Sir Jerry Silver

Starr & Roger Siegel

Joseph Miller  
Tillie Miller  
Betty Markowitz  
Samuel Markowitz  
Joseph Siegel  
Sandra Manson  
Alan Siegel  
Jack Miller

# Kings FDR Tolerance Foundation Book of Remembrance 2024

Remembered by                      In Loving Memory of

Randy & Sharon  
Silverman

Abraham & Sally Rosenberg  
Irving & Beverlee Silverman  
Francine Sandra Dow

Rose & Lewis Smith

Bertha & Adolph Smith  
Frances & Leon Hyman

Ira & Abbe Spiegel

Jack & Henrietta Spellman  
Louis & Gloria Spiegel

Dave Stein

Phil & Rita Stein  
Perry Dollinger

Rita & Michael  
Sukenick

Frieda Greenspan  
George Greenspan  
Bessie Sukenick  
Sol Sukenick

Stuart Teicher

Ben & Adele Teicher

Florence Tessler

Marvin Tessler  
Gladys Steisel  
Izak Steisel

Florence Wertheim

Jules Wertheim  
Steven Wertheim

Sheila Winakor

Arthur Winakor

Reserve Now for the 2025 Kings FDR Tolerance Foundation of FDR Lodge  
613 8th Annual Book of Remembrance. Please note the printer's deadline is  
August 15, 2025. The minimum donation is \$10 per name. Please send your  
check payable to "Kings FDR Tolerance Foundation" to Ted Pashko, 67-71  
Yellowstone Blvd, Apt 1V, Forest Hills NY 11375.

In Memory of:

Total Donation \$ \_\_\_\_\_

Donor's name(s)



## **The Meaning of Yizkor**

Yizkor, in Hebrew, means "Remember." It is not only the first word of the prayer, it also represents its overall theme. In this prayer, we implore G-d to remember the souls of our relatives and friends that have passed on. When we recite Yizkor, we renew and strengthen the connection between us and our loved one, bringing merit to the departed souls, elevating them in their celestial homes.

The main component of Yizkor is our private pledge to give charity following the holiday in honor of the deceased. By giving charity, we are performing a positive physical deed in this world, something that the departed can no longer do.

The soul gains additional merit if the memory of its good deeds spur their loved ones to improve their ways.

## **Who Says Yizkor**

It is customary for those with both parents alive to leave the synagogue during the Yizkor service. A mourner during the first year remains in the synagogue, but does not recite the Yizkor. Some kindle a 24-hour Yizkor candle (before the holiday).

In addition to reciting Yizkor for one's parents, one may recite Yizkor for any Jew who has passed on, including relatives and friends. When reciting Yizkor for more than one person, repeat the Yizkor paragraph each time, and substitute the words "Aböh Mori" (my father), or "Imi Morösi" (my mother), with the appropriate title, as follows: For a Husband: "Ba-ali." Son: "B'ni." Brother: "Öchi." Uncle: "Dodi." Grandfather: "Z'kainy." Wife: "Ishti." Daughter: "Biti." Sister: "Achosi." Aunt: "Dodosi." Grandmother: "Z'ken-ti."